

τὴν ἐμπρέπουσαν σοβαρότητα τῶν δημοσίων πράξεων καὶ τὴν ἐν αὐταῖς καθιερωμένην γλῶσσαν».

Συζητήσεις καὶ ἀντεγκλήσεις.—Τὸ γλωσσικὸν ζῆτημα προεκάλεσε μακροτάτας καὶ θυελλωδεστάτας συζητήσεις ἐν τῇ Βουλῇ. Ἡ μεγάλη πλειονότης τῶν βουλευτῶν—μόνον 19 ἔξ αὐτῶν ὑπεστήριξαν τὴν δημοτικήν, ἔξ ὡν καὶ ὁ ποιητὴς Λ. Μαθίλης, τοῦ ὄποίου ἡ ἀγόρευστις ἔμεινεν ἱστορική—ἥσαν τεταγμένοι ὑπὲρ τῆς προστασίας διὰ τοῦ Συντάγματος τῆς καθαρευούσης. Καὶ ἡ κοινὴ δὲ γνώμη, πρωτοστατούντων τῶν φοιτητῶν, ἤξισε τὴν ἀναγράφην σχετικῆς διατάξεως. Ἡ Βουλή, κατόπιν ἐπιπόνων συζητήσεων, ἀπεδέχθη καὶ ἐτέθη διάταξις, προκειμένου μὲν περὶ τῶν ‘Ἀγίων Γραφῶν ἡ ἔξῆς· «τὸ κείμενον τῶν Ἀγίων Γραφῶν τηρεῖται ἀναλλοίωτον· ἡ εἰς ἄλλον γλωσσικὸν τύπον ἀπόδοσις τούτου, ἀνευ τῆς προηγουμένης ἐγκρίσεως καὶ τῆς ἐν Κωνσταντινουπόλει Μεγάλης τοῦ Χριστοῦ Ἐκκλησίας, ἀπολύτως ἀπαγορεύεται», ψηφισθεῖσα κατὰ τὴν συνεδρίαν τῆς 28 Φεβρουαρίου 1911· προκειμένου δὲ περὶ τῆς ἐπισήμου γλώσσης, ἡ ἔξῆς, ψηφισθεῖσα κατὰ τὰς συνεδρίας τῆς 28 Φεβρουαρίου καὶ 23 Μαΐου 1911, καὶ ἀποτελέσασα τὸ 107 ἀρθρ. τοῦ Συντάγματος τοῦ 1911· «Ἐπίσημος γλῶσσα τοῦ Κράτους εἶνε ἐκείνη, εἰς τὴν ὄποιαν συντάσσονται τὸ πολίτευμα καὶ τῆς Ἑλληνικῆς νομοθεσίας τὰ κείμενα· πᾶσα πρὸς παραφθοράν ταύτης ἐπέμβασις ἀπαγορεύεται». Κατὰ τὴν ἐν τῷ συνόλῳ ψήφισιν τῆς διατάξεως ταύτης ὁ βουλευτὴς Πατσουράκος προέτεινε νὰ προστεθῇ ὅτι «οἱ παραβαίνοντες ταύτην δημόσιοι ὑπάλληλοι ἀπολύονται». Ο Πρωθυπουργὸς ὅμως Ε. Βενιζέλος ἀπέκρουσε τὴν προσθήκην, δηλώσας ὅτι «ὅργανικὸς νόμος θὰ κανονίσῃ τὰς ποινάς, αἵτινες δύνανται νὰ φθάσωσι καὶ μέχρις ἀπολύσεως τῶν παραβάτων ὑπαλλήλων», ἡ δήλωσίς του δ’ αὕτη περιελήφθη ὑπὸ τὸ κείμενον τοῦ Συντάγματος ὡς ἔρμηνευτική δήλωσις.

Κατὰ τὰς ἐν τῇ Βουλῇ συζητήσεις καὶ διὰ τοῦ τύπου διετυπώθη κατὰ τῶν δημοτικιστῶν ἡ βαρεῖα κατηγορία, ὅτι εἶνε ὅργανα δένων δακτύλων καὶ ὅτι ἔχουν πωληθῆ ἀπέναντι ρουβλίων, τὰ ὄποια ἔλαβον παρὰ τῶν ἔχθρῶν τῆς πατρίδος, διὰ νὰ καταστρέψουν τὴν ἔθνικήν της ὑπόστασιν. Ἡ κατηγορία ὑπεστηρίζετο πάρα σοβαρῶν

προσώπων, βουλευτῶν, καθηγητῶν τοῦ Πανεπιστημίου, ἐπιστημόνων κτλ., ἔνεκα δὲ τούτου ἡναγκάσθη ἡ Βουλὴ νὰ καταρτίσῃ ἔξεταστικὴν τῶν πραγμάτων ἐπιτροπήν, ἥτις ὑπέβαλε τὴν 17 Δεκεμβρίου 1911 τὴν ἔκθεσιν «τῆς ἐπὶ τοῦ γλωσσικοῦ ζητήματος ἔξεταστικῆς τῶν πραγμάτων ἐπιτροπῆς τῆς Βουλῆς», ὑπογεγραμμένην παρὰ τοῦ ἀντιπροέδρου αὐτῆς I. Καναβοῦ, τοῦ εἰσηγητοῦ Π. Λαγοπάτη καὶ τῶν μελῶν Π. Γρυπάρη, Δ. Οἰκονόμου καὶ Π. Ιατροπούλου. Ἡ ἐπιτροπὴ ἔξήτασε τὸν κύριον κατήγορον Μιστριώτην καὶ τοὺς υπ’ αὐτοῦ ὑποδειχθέντας Βάσην καὶ Γαρδίκαν, καθηγητὰς τοῦ Πανεπιστημίου καὶ τὸν Σεβ. Ἐπίσκοπον Μαντινείας καὶ Κυνουρίας. «Ο κ. Μιστριώτης ἤρωτησεν ἃν ἡ ἔξετασις αὐτῶν θέλει ἔχει τὰς συνεπείας τῆς δικαστικῆς ἔξετάσεως, ἃν τούτεστι συνακόλουθεῖται ἀπὸ εὔθυνας, ὁ δὲ πρόεδρος τῆς Ἐπιτροπῆς ἔξ ὄνόματος τῆς ἐπιτροπῆς καὶ ρητῆς ἐντολῆς τοῦ προέδρου τῆς Κυβερνήσεως ἔδήλωσε τῷ κ. Μιστριώτῃ, ὅτι αἱ πληροφορίαι, ἃς ἤθελε καταθέσῃ ὁ κ. Μιστριώτης δὲν ἔχουσι τὰς συνεπείας τῆς δικαστικῆς ἀνακρίσεως καὶ συνεπῶς δύναται νὰ καταθέσῃ ἐλευθέρως ὁ, τι γνωρίζει καὶ ὁ, τι φρονεῖ, πᾶσαν δὲ τὴν εὔθυνην δι’ οἰανδήποτε τυχὸν ἐπιρροὴν τῆς καταθέσεως του πρὸς τὰ ἔθνικὰ συμφέροντα ἡ πρὸς οἰαδήποτε πρόσωπα ἀναλαμβάνει ἡ Κυβέρνησις. Διὰ τὸ ἀσφαλέστερον ἡ δήλωσις αὕτη ἀνεγράφη ἐν τῇ ἔκθεσι τῆς καταθέσεως τοῦ κ. Μιστριώτου. Ὅπὸ τοιαύτας ἐγγυήσεις ἤρξατο ὁ κ. Μιστριώτης τῆς καταθέσεως του περιελθῶν εὔθὺς ἔξ ἀρχῆς εἰς τὴν εἰλικρινῆ καὶ ἀρκούντως χαρακτηριστικὴν βεβαίωσιν, ὅτι οἱ ἀγῶνες αὐτοῦ κατὰ τοῦ χυδαῖσμοῦ καὶ τῶν χυδαῖστῶν ἀρχονται, ἀφ’ ἣς ἡ Α.Μ. ὁ Βασιλεὺς προὔκειτο νὰ προσλάβῃ διδάσκαλον τοῦ Διαδόχου, ὅτε θαρραλέως παρέστησε πρὸς τὴν Α.Μ. τὸν κίνδυνον, εἰς ὃν περιέπεσεν ὁ ἀνήρ ἔκεινος, ὅστις ἔμελλε νὰ βασιλεύσῃ τῶν ‘Ελλήνων, ἀλλὰ δὲν εἰσηκούσθη καὶ προσελήφθη ὁ μακαρίτης Πανταζίδης, συνδεόμενος μετ’ ἀνθρώπων ὅμογνωμόνων του. Κατὰ ταῦτα ἀπὸ τῆς ἐποχῆς ἔκεινης ὑφίστανται οἱ κίνδυνοι κατὰ τῶν ἔθνικῶν συμφερόντων ἐκ τῆς ἀπειλουμένης διαφθορᾶς τῆς γλώσσης, ἀλλ’ ὁ κ. Μιστριώτης δὲν ἀνευρίσκει ξενικὴν ἐπιβουλὴν καὶ προδοσίαν ἔθνικῶν συμφερόντων, ἀλλ’ οὕτε κατὰ τὴν ἐποχὴν ἔκεινην ἦτο γνωστὸς ὁ κ. Ψυχάρης, οὗτε

ό κ. Πάλλης διέθετε χρήματα πρὸς προσηλυτισμόν, ὁ δὲ τρίτος ἀρχηγὸς τῶν χυδαῖστῶν, καθ' ᾧ στρέφονται σήμερον ὑπόνοιαι περὶ ἐπιβουλῆς τῶν ἔθνικῶν συμφερόντων, Κρουμβάχερ, ἔθαυμάζετο ὑπὸ τοῦ κ. Μιστριώτου, ὃς ὁ ἴδιος βεβαιοῦ, διὰ τὴν Ἑλληνικὴν γραμματολογίαν του. Ἀλλὰ διὰ τοῦτο ὕστερον οἱ Πανσλαυῖσται ἐδέκασαν αὐτόν, ὡς λέγει ὁ κ. Μιστριώτης, ὑπὸ τὸν τύπον ἀμοιβῆς διὰ τὴν προγύμνασιν Ρώσσων φοιτητῶν καὶ ἕκτοτε ὁ Κρουμβάχερ ἐγένετο ὅργανον τῶν Πανσλαυῖστῶν. Προχωρῶν δὲ ἀποκαλύπτει ὁ κ. Μιστριώτης, ὅτι οἱ περιστοιχίσαντες τὸν Διάδοχον μακαρίτης Πανταζίδης καὶ ὁ παρ' αὐτοῦ συσταθεὶς ὡς διδάσκαλος ἐπίσης κ. Σακελλαρόπουλος, καὶ ὕστερον οἱ κ. Σωτηριάδης, Πολίτης, Λάμπρος καὶ ὑπὸ τὴν προστασίαν τοῦ Διαδόχου τρομοκρατοῦσι τῶν ἐκπροσώπων τῆς ἐκπαιδεύσεως καὶ οὐχὶ μόνον προάγουσι καὶ προστατεύουσι τοὺς χυδαῖζοντας ἐκ τῶν διδασκάλων, ἀλλὰ καὶ Ὅπουργοὺς τῆς Παιδείας μόνον ἐκ τῶν χυδαῖζόντων διορίζουσιν, ὀνομάζει δὲ ρητῶς τοὺς κ. Στάην καὶ Παναγιωτόπουλον, ἀλλὰ καὶ περὶ τοῦ κ. Ἀλεξανδρῆ ἀφήνει νὰ ἔννοηθῇ, ὅτι ἔχει πολλὰς ὑπονοίας. Καταγγέλλει ἐπὶ χυδαῖσμῷ τὸ Ἐποπτικὸν Συμβούλιον τῆς μέσης ἐκπαιδεύσεως, τὸν κ. Μπουντώναν, τὸν κ. Ἡ. Δραγούμην, εἰς τὴν προστασίαν τοῦ ὄποιου—ὅπως λέγει πάντοτε ὁ κ. Μιστριώτης—ἀφείλεται ὁ διορισμὸς ὡς προξένου τοῦ κ. Στελλάκη, ὅστις ὡς δικαστὴς ἐπεχείρησε νὰ συντάξῃ ἀπόφασιν ἐν τῇ δημοτικῇ γλώσσῃ, καὶ καταγγέλλει τοὺς πράκτορας τοῦ χυδαῖσμοῦ κ. Δροσίνην καὶ Γεωργαντᾶν, ἐνεδρεύοντας ἐν τῷ Ὅπουργείῳ τῆς Παιδείας. Ἀλλ' ἐρωτώμενος ὁ κ. Μιστριώτης, ἀν οὗτοι ἦτινες τούτων γίνωνται ὅργανα ξένων ἐνεργειῶν, δὲν δύναται νὰ βεβαιώσῃ. Κατ' ἀκολουθίαν πάντα ταῦτα δὲν εἶνε ἦτι παρίθμησις τῶν διαφωνούντων πρὸς τὰς περὶ γλώσσης γνώμας τοῦ κ. Μιστριώτου προσώπων καὶ ἔλεγχος τῶν δοξασιῶν αὐτῶν, ἐκ τῆς ἐπικρατήσεως τῶν ὄποιων ὁ κ. Μιστριώτης φοβεῖται τὴν ἔξολόθρευσιν τῆς Ἑλληνικῆς φυλῆς. Καὶ οὕτως οἱ περὶ προδοτῶν ὑπαινιγμοὶ καὶ τὰ ξενικὰ ρούβλια ἀπομένουσιν ὑποκειμενικαὶ σῶλως πεποιθήσεις τοῦ κ. Μιστριώτου, τοῦ ὄποιου δὲν ἀμφισβητοῦμεν τὴν εἰλικρίνειαν, ἀλλὰ δὲν λησμονοῦμεν καὶ τὸν φανατισμὸν καὶ τὴν φιλολογικὴν ἔχθρότητα πρὸς τοὺς ἀντιφρονοῦντας. Οἱ κ. Βά-

σης καὶ Γαρδίκας, ὑπὸ τοῦ κ. Μιστριώτου καὶ οὗτοι ὑποδειχθέντες, τὰ αὐτὰ συντομώτερον ἐπαναλαμβάνουσι καὶ εἰς ὑπονοίας περιορίζονται, ἀλλὰ ρητῶς ἐρωτώμενοι, ἃν ὑπάρχωσιν οἱ λαμβάνοντες χρήματα, ἐπίσης ἀποφεύγουσι νὰ εἴπωσι τι ρητόν. 'Ο κ. Βάσης ὑποθέτει, ὅτι ἡ ἔφημερίς *«Νουμᾶς»* συντηρεῖται παρὰ τῶν κ. Ψυχάρη καὶ Πάλλη, τὸ ὄπισθιν, καν τε ἀληθές, καν τε μή, οὐδὲν σημαίνει, ὑποθέτει δὲ ὅτι ἐν σύγγραμμα τοῦ Κρουμβάχερ, ἀμφισβητοῦντὴν καταγωγὴν τῶν συγχρόνων 'Ελλήνων ἀπὸ τῶν ἀρχαίων, πιὸ λάς δέ δαπάνας ἀπαιτῆσαν πρὸς ἕκδοσιν, δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ ἔξεδόθη ἡ ἀναλώμασι τῶν ἔχθρῶν τοῦ 'Ελληνισμοῦ... 'Ο κ. Μιστριώτης εἰς ἀπόδειξιν ὑπάρχεις προπαγανδῶν, σκοπουσῶν τὴν ἔξαρσίσιν τῆς Ἑλληνικῆς γλώσσης, ἐπικαλεῖται ἐπανειλημμένως τὴν βεβαίωσιν τοῦ Σεβ. 'Επισκόπου Μαντινείας καὶ Κυνουρίας, ὅστις ἐν Κιέβῳ σπουδάζων ἤκουσε ταῦτα λεγόμενα καὶ ἀμεσον ἔσχεν ἀντίληψιν τοιούτων ἐνεργειῶν. 'Αλλ' ἐνῷ τοῦ δυνατὸν καὶ τοιαῦται προπαγάνδαι ὑπάρχουσαι νὰ μὴ μαρτυρῶσι τι πλέον τῆς ἴδιας ὑπάρχεις, ἐν τούτοις ἐλήφθη ἡ κατάθεσις καὶ τοῦ Σεβασμιωτάτου, ὅστις βεβαιοῖ ὅτι σπουδάζων ἐν Κιέβῳ κατὰ τὰ ἔτη 1894–1898 ἀντελήφθη τοὺς καθηγητὰς τῆς 'Ακαδημίας κοι τοὺς ἐκ τῶν σπουδαστῶν ἀνήκοντας εἰς τὴν Πανσλαυστικὴν ἑταιρείαν, προσπαθοῦντας διὰ παντὸς τρόπου νὰ ἔξευτελίσωσι τὴν 'Ελληνικὴν γλῶσσαν, ἐπιμένοντας δ' ἐν συζητήσειν, ὅτι ἡ γλῶσσά μας δὲν εἶνε αὔτη αὔτη ἡ ἀρχαία 'Ελληνική, μεταβληθεῖσα μόνον ἐκ τῆς ἐπηρείας τοῦ χρόνου, ἀλλὰ μῆγμα λέξεων διαφόρων ἔθνικοτήτων καὶ ταῦτα ἐπὶ τῷ σκοπῷ νὰ δείξωσιν, ὅτι οἱ σύγχρονοι 'Ελληνες δὲν εἴμεθα ἀμεσοὶ ἀπόγονοι τῶν ἀρχαίων, οὕτω δὲ κατορθωθῆ ἡ ἔξόντωσις τοῦ 'Ελληνισμοῦ. 'Αρνεῖται δὲ διαρρήδην ὁ Σεβασμιώτατος, ὅτι εἶπε ποτὲ τῷ κ. Μιστριώτῃ, ὅτι ἤκουσε νὰ λέγηται ἐν τῇ Θεολογικῇ σχολῇ, ὅτι ἐλήφθησαν μέτρα πρὸς ἔξαφάνισιν τῆς Ἑλληνικῆς γλώσσης, οὕτε ὅτι ἔκαμέ ποτε λόγον περὶ ὑπάρχεις ἀνθρώπων ἐν 'Ελλάδι ἡ ἀλλαχοῦ 'Ελλήνων ἐπιβουλευομένων τὴν ἔθνικήν μας γλῶσσαν, οὐδὲ γνωρίζει, ἃν ὑπάρχωσι τοιοῦτοι... Δὲν φρονοῦμεν, ὅτι προσήκει συστηματικωτέρα τις ἀνάλυσις αὔτοῦ τοῦ εῖδους τῶν αἰτιάσεων, οὐδ' ἀνασκευὴ τῶν περὶ τοῦ Διαδόχου καὶ τῶν περὶ αὐτὸν μυθιστορουμένων, οὐδὲ τοῦ ἔξ.

ίσου έν ακρατήτω ἐλευθερίᾳ φαντασίας ἐφευρισκουμένου, ὅτι εύθὺς μετά τὸν πόλεμον τοῦ 1897, οἱ ἐν Θεσσαλονίκῃ πρόξενοι τῆς Ἑλλάδος ἀπέστελλον ἐπίτηδες χυδαιῖστὰς διδασκάλους ἐν Μακεδονίᾳ, οἵα, ἀφοῦ «ἔσβεσαν τὴν αἴγλην τῆς Ἑλληνικῆς ἀνδρείας κατὰ τὸν πλαστὸν ἐκεῖνον πόλεμον, ἡθέλησαν νὰ ταπεινώσωσι καὶ τὴν ἄλλην ἀρετὴν τοῦ Ἑλληνικοῦ γένους, δηλαδὴ τὴν νοημοσύνην» διὰ τῆς κατὰ τῆς γλώσσης ἐπιβουλῆς. Ἐνδεικτικὸν τῆς σοβαρότητος τῶν τοιούτου εἰδους σκέψεων τοῦ κ. Μιστριώτου—διότι αὐτὸς κατατίθησι ταῦτα—ἀρκεῖ νὰ παρατεθῇ ὅτι καὶ τὸν πόλεμον θεωρεῖ ἔργον τῶν ἴδιων χυδαιῖστῶν, οἵτινες ἥγον καὶ ἔφερον τὴν Ἑθνικὴν Ἐταιρίαν, ὅτι ὁ δὲ πόλεμος ἐγένετο πρὸς ταπείνωσιν τῆς ἀνδρείας τῶν Ἑλλήνων ἐπίτηδες, καὶ, οἵα συντελεσθῆ ἢ καταστροφή, ἐπηκολούθησεν ἢ διὰ τῶν προξένων μας ἐν Θεσσαλονίκῃ διασπορὰ χυδαιῖστῶν διδασκάλων καὶ συνεχίζεται μέχρι τοῦ νῦν ὑπὸ τῶν αὐτῶν κύκλων καὶ τῶν αὐτῶν ἀνθρώπων. Οὐχ ἦττον, δὲν ἐνομίσαμεν μάταιον ἔστω καὶ οὕτως ἀτελῶς νὰ συνοψίσωμεν καὶ ἔξετάσωμεν τὰς αἰτιάσεις ταύτας, οἵα διὰ τῶν ἴδιων καταθέσεων τῶν τοιαῦτα φρονούντων, καταδειχθῆ ἢ εὔχερεια, μεθ' ἣς ἢ φαντασία καὶ δὲ φανατισμὸς ἐφευρίσκουσι προδήλως καὶ ρούβλια, ἔξαγοράζοντα καὶ διαφθείροντα συνειδήσεις, εὔχερέστερον δ' ἔτι παρασύρουσι καὶ πολλοὺς τῶν Ἑλληνικοῦ λαοῦ νὰ πιστεύωσι τοιούτους θρύλους». Ἡ ἐπιτροπή, ἀναλύουσα καὶ ἀποδεικνύουσα τοὺς λόγους, δι' οὓς αἱ ἀξίαι τῆς γλώσσης, τῆς πίστεως καὶ τῆς πατρίδος εἶνε ἀρρήκτως συνδεδεμέναι παρὰ τῇ ψυχῇ τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ, διατυπώνει ὡς ἔντες τὴν γνώμην της περὶ γλώσσης: «Νῦν ὅμως εὔαισθητότερον ἢ ἄλλοτε διετέθη εἰς τὸ ἀφορῶντο τὴν γλῶσσαν ζητήματα, διότι παρεστάθη αὐτῷ, ὅτι κινδυνεύει ἢ γλῶσσά του, καὶ ἐπίστευσεν εἰς τὸν κίνδυνον τοῦτον, ὃν οὐχὶ πλέον κατὰ τῆς γλώσσης, ἀλλὰ καὶ κατὰ τῆς πατρίδος καθόλου ἐθεώρησεν ἐκτεινόμενον. Καὶ εἶνε πρόχειρος ἢ ἀνεύρεσις τῶν αἰτίων τῆς ὑπερευαισθησίας ταύτης τῆς λαϊκῆς συνειδήσεως. "Αν παραλίπωμεν τὴν ἱστορίαν τῆς γλώσσης καὶ τοὺς παλαιοτέρους γλωσσικοὺς ἀγῶνας, περὶ ὃν ἵκανα καὶ ἐν τῇ Βουλῇ ἐλέχθησαν, λεπτομερῶς δ' ἔχουν ἔξιστορηθῆ ἐν τοῖς σχετικοῖς συγγράμμασιν, ἢ γλωσσικὴ ἔξέλιξις τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ παρου-

σιάζει αύτὸν σήμερον χρώμενον ἐν τῇ καθ' ἡμέραν μὲν ἀναστροφῇ τῇ δημοτικῇ λεγομένῃ γλώσσῃ, ἐν ταῖς ὑψηλοτέραις δὲ πνευματικαῖς ἐκφάνσεσι τῇ καθαρευούσῃ γλώσσῃ, τῆς καθαρότητος μετρουμένης κατὰ τὴν προσέγγισιν πρὸς τὸ τυπικὸν καὶ τὸ συντοκτικὸν τῆς Ἀττικῆς γλώσσης τῆς κλασσικῆς ἐποχῆς. Τὰ ἴδιώματα ταῦτα εἶνε αὐθόρμητα προϊόντα τῆς γλωσσικῆς ἔξελίξεως τοῦ λαοῦ, τῆς κοινωνικῆς καὶ λογοτεχνικῆς ζωῆς, ὥπ' οὐδενὸς δὲ βίᾳ ἐπεβλήθησαν αὐτῷ. Οὐδὲ εἶνε δυνατὸν νὰ ἐπιβάλωσι μεμονωμένα ἄτομα ἀπὸ σκοποῦ καὶ μηχανικῶς γλῶσσαν εἰς μεγάλας λαϊκὰς ὅμιλας. Γλωσσικὸν κτῆμα λαοῦ τίνος ἀποβαίνει μόνον τὸ γλωσσικὸν σχῆμα, ὅπερ υἱοθετεῖ ἡ λαϊκὴ ψυχή, υἱοθετεῖ δὲ αὐτῇ πᾶν ὅ, τι φέρουσιν ἡ κοινωνικὴ ζωὴ καὶ οἱ μεγάλοι λογοτέχναι. Παρὰ τὰς ἀπολύτου κύρους ἀρχὰς ταύτας, ἀνεφάνησαν μεμονωμένοι τινὲς λογοτέχναι εὑρόντες καὶ ίκανοὺς μιμητάς, οἵτινες ὅρμηθέντες κατ' ἀρχὰς ἐκ τῆς δημοτικῆς γλώσσης ἀπεμακρύνθησαν μικρὸν κατὰ μικρὸν διὰ τῆς ἴδιας ἀκαλοισθήτου δημιουργίας τοσοῦτον ἀπ' αὐτῆς, ὥστε ἐν τέλει παρουσίασαν ἐντελῶς ίδιον γλωσσικὸν κατασκεύασμα, ἀηδὲς καὶ ἀκατανόητον, τὸ γνωστὸν ὑπὸ τὴν ἄχρουν ὄνομασίαν τοῦ «μαλλιαροῦ» ἴδιώματος. Πᾶς εἶνε κύριος νὰ διακηρύξῃ οίανδήποτε ἴδιαν γνώμην καὶ τὴν μᾶλλον τολμηράν, ἀρκεῖ νὰ μὴ προσκρούσῃ εἰς τὰ χρηστὰ ἡθη καὶ τὸν κοινωνικὸν νόμον. Ἡ περιφρόνησις τῶν λοιπῶν θὰ διδάξῃ αὐτόν, ἃν εἶνε διδάξιμος. Καὶ τὸ θυησιγενὲς τοῦτο κατασκεύασμα τῶν περὶ ὧν πρόκειται λογοτεχνῶν παρεδόθη εἰς τὴν λαϊκὴν εἰρωνίαν, ἥτις ἐδίδαξε πολλοὺς· ἐξ αὐτῶν ν' ἀπόσχωσι τῆς περαιτέρω συνεχείας τοῦ ἀνουσίου αὐτῶν ἐπιχειρήματος. Ὁ λαὸς γινώσκων καλύτερον τῶν σοφῶν, ὅτι οὗτος δύναται νὰ ρυθμίζῃ τὴν γλῶσσαν τοῦ "Εθνους αὐτοῦ, δὲν διεῖδεν εὐλόγως τὸν κατ' ἀρχὰς κίνδυνον τῆς γλώσσης του, καὶ εὐθύμως ἀνεύρισκε θέματα διὰ κωμικὰς παραστάσεις τῶν ἀπόκρεων. Δυστυχῶς ὅμως δὲν ἔδοξεν οὕτω τοῖς πᾶσι. Μερὶς λογίων ὑπερμαχοῦσα τῆς αὔστηροτάτης καθαρευούσης καὶ ἐξ ἵσου ἀκατορθώτως θέλουσα νὰ ἐπιβάλῃ ταύτην οίονεὶ διὰ τῆς βίᾳς εἰς πᾶσαν χρῆσιν τοῦ λαοῦ, ἐδράττετο πάσης περιστάσεως νὰ διαδίδῃ, ὅτι ἡ γλῶσσα τοῦ "Εθνους, ὑφὴν ἔνόουν τὸ ίδιον αὐτῶν ἴδιωμα, κινδυνεύει διὰ τῆς διαδόσεως εἰς τὸν

λαὸν τοῦ γλωσσικοῦ κατασκευάσματος τῶν μαλλιαρῶν, πρὸς τὸ ὄποιον κακοπίστως ἢ ἐπιπολαίως συνέχεον τὴν δημοτικὴν γλῶσσαν, ἥτις γνησίᾳ καὶ αὕτῃ ἀπότοκος τῆς κλασσικῆς γλώσσης διεμορφώθη οὕτω διὰ τῆς ἔξελίξεως καὶ τῶν ποικίλων καὶ γνωστοτάτων ἀλλας κοινωνικῶν καὶ ἔθνικῶν συνθηκῶν, ὑφ' ᾧ διὰ μέσου τῶν αἰώνων διετέλεσεν ὁ ‘Ελληνικὸς λαὸς καὶ ἥτις χρησιμεύει ὡς τὸ ἐπικρατοῦν ὅργανον τοῦ προφορικοῦ λόγου, μόνη δὲ αὕτη διερμηνεύει γνησίως τὸ συναίσθημα...» Καταλήγουσα ἡ ἐπιτροπὴ διατυπώνει τὸ πόρισμα ὅτι «δὲν ὑπάρχουσιν ἐν τῷ γλωσσικῷ ζητήματι οἱ γενόμενοι ὅργανα ἐπιβουλῆς κατὰ τῶν ἔθνικῶν συμφερόντων».

Ούτως ἔληξε δικανικῶς καὶ ἐπισήμως τὸ μυθιστόρημα—διὰ νὰ μὴ εἴπωμεν ἡ ἐσκευμένη συκοφαντία—περὶ ρουβλίων καὶ προδοτῶν. Τὴν ἐμπρακτὸν ὀπάντησιν εἰς αὐτὴν ἔδωκεν, ἡ ἐπιτοποιία τοῦ 1912—13, κατὰ τὴν ὄποιαν οἱ ἑθνικοὶ προδόται! Ἐβαψαν μὲ τὸ αἷμά των τὰ Μακεδονικὰ καὶ Ἡπειρωτικὰ πεδία καὶ ἔγραψαν τὰς ἐνδοξοτέρας ἐκ τῶν σελίδων τῆς Ἑλληνικῆς ἱστορίας. Προξενεῖ ὅμως πλέον τι ἡ ἀγανάκτησιν τὸ δηλητηριῶδες παραλήρημα, εἰς τὸ ὄποιον ὠδήγησε τινας ἐκ τῶν προμάχων τῆς καθαρευούσης ἡ προσωπική των ἐμπάθεια. Ἐτόλμησαν νὰ κατηγορήσουν ἐπὶ συνωμοσίᾳ κατὰ τῶν ἔχθρῶν τῆς πατρίδος τὴν Βασίλισσαν "Ολγαν, εἰς τὴν φιλοπατρίαν τῆς ὄποιας ἡ Ἑλλὰς ὀφείλει μέγα μέρος τοῦ πολιτισμοῦ της καὶ τὸν Βασιλέα Κωνσταντίνον, τὸν θρυλικὸν στρατηλάτην, τὸν θυσιασθέντα ὑπὲρ τῆς πατρίδος του.

‘Ο ἔγερθεὶς θόρυβος καὶ ἡ δεσμευτικὴ διάταξις τοῦ Συντάγματος ἤμποδισε τὸν Ἐκπ. “Ομίλον νὰ πραγματοποιήσῃ τὴν πρόθεσίν του πρὸς ἕδρασιν τοῦ προτύπου σχολείου, περιωρίσθη δ’ οὕτως εἰς τὸν ἔτερον τῶν σκοπῶν του, τὸν διαφωτισμὸν τῆς κοινῆς γνώμης ὑπὲρ τῆς δημοτικῆς γλώσσης. Πράγματι, διὰ σειρᾶς μελετῶν καὶ ἄρθρων, δημοσιευμένων εἰς τὸ ὑπ’ αὐτοῦ ἐκδιδόμενον Δελτίον ὑπὸ τῶν Γληνοῦ, Τριανταφυλλίδου καὶ Δελμούζου, κατεβλήθη μεγάλη προσπάθεια ὡς πρὸς τὸ σημεῖον τοῦτο, βοηθούσης δὲ καὶ τῆς συνδρομῆς καὶ τῶν λοιπῶν μελῶν τοῦ ‘Ομίλου, ἀτινα λόγῳ τῆς θέσεώς των ἥσκουν ἐπιρροὴν ἐπὶ τῆς κοινῆς γνώμης, ἥρχισε νὰ δημιουργῆται φυγρὸν ρεῦμα περὶ τὴν δημοτικὴν γλῶσσαν. Τὸ ἀπὸ 14 Ιανουαρίου

1912 έγγραφον τοῦ προέδρου τοῦ κεντρικοῦ ἐποπτικοῦ συμβουλίου τῆς δημοτικῆς ἐκπαιδεύσεως Γ. Παπασωτηρίου, ὅστις προκειμένου νὰ γίνῃ μεταρρύθμισις τοῦ προγράμματος τοῦ δημοτικοῦ σχολείου, τοῦ ὀνωτέρου παρθεναγωγείου καὶ τοῦ διδασκαλείου θηλέων ἔζήτησε τὴν συνδρομὴν τῶν δυναμένων νὰ συντελέσουν εἰς τὴν ἐπιτυχίαν τοῦ ἔργου, ἔδωκε τὴν ἀφορμὴν εἰς τὸν "Ομίλον νὰ διατυπώσῃ πρὸς τὸ Κράτος τὴν γνώμην του καὶ γενικῶς περὶ τῶν σκοπῶν τῆς ἐκπαιδεύσεως καὶ τῆς διαρρυθμίσεως αὐτῆς καὶ ἴδιαιτέρως περὶ τῆς γλώσσης, τῆς ὁποίας ἔπρεπε νὰ γίνηται χρῆσις ἐν τῷ σχολείῳ. Πρὸς τοῦτο ὑπέβαλε περὶ τὸ τέλος Μαΐου 1912 μακροσκελές καὶ ἐμπεριστατωμένον ὑπόμνημα¹, συνταχθὲν ὑπὸ τῶν Γληνοῦ, Δελμούζου καὶ Τριανταφυλλίδου. Σχετικῶς πρὸς τὴν γλῶσσαν διεδήλωσε τὴν πεποίθησιν, ὅτι «μόνο γιὰ γραπτὴ καὶ προφορικὴ ἔκφραση τοῦ ψυχικοῦ κόσμου τέλειο, φυσικὸ καὶ ἀβίαστο, ἵκανὸν νὰ ὑπηρετήσει ὅλες τὶς ἀνάγκες τῆς ἐπικοινωνίας μὲ τοὺς ὄμοφύλους, βγαλμένο ἀπὸ τὴν ζωὴν καὶ μὲ ὅλα τὰ στοιχεῖα του ζωντανά, εύκολομεταχείριστο καὶ ἀπλό, ποὺ μπορεῖ στὰ ἕξ χρόνια νὰ τὸ κατέχουν τὰ παιδιά, εἴνε ἡ «κοινὴ ὅμιλουμένη» νέα Ἑλληνικὴ γλῶσσα, ποὺ εἶνε ἀκόμη καὶ ἡ γλῶσσα τῆς δημιουργικῆς μας λογοτεχνίας. Αὕτη λοιπὸν καὶ μόνον αὐτὴ πρέπει νὰ εἶναι τὸ ἀντικείμενο τῆς γλωσσικῆς διδασκαλίας καὶ τὸ μέσο κάθε ἄλλης διδασκαλίας στὸ δημοτικὸ σχολεῖο. "Οπου μιλοῦνε διάλεκτο πρέπει νὰ ἐπιτρέπονται, διν εἶναι ἀνάγκη, στὴν ἀρχὴ διαλεκτικὰ στοιχεῖα στὴν ὅμιλία, σιγὰ σιγὰ ὅμως νὰ γίνεται ἡ μετάβαση στὴν κοινὴ ὅμιλουμένη»².

Τὰ ἐκπαιδευτικὰ νομοσχέδια τοῦ 1913, καίτοι συνετάχθησαν ὑπὸ τοῦ "Υπουργοῦ Ι. Τσιριμώκου μὲ τὴν συνεργασίαν τῶν Γληνοῦ καὶ Δελμούζου, δὲν ἐτόλμησαν νὰ προτείνουν τὴν εἰσαγωγὴν τῆς δημοτικῆς γλώσσης εἰς τὸ σχολεῖον. Ἡ Κοινοβουλευτικὴ ὅμως ἐπιτροπή, εἰς ἥν παρεπέμφθησαν πρὸς ἐπεξεργασίαν, ἐν τῇ ὑποβληθείσῃ εἰς τὴν Βουλὴν ἐκθέσει της προέτεινε «παμψηφεί, πλὴν ἐνδε-

1. Δελτίο τοῦ 'Εκπ. 'Ομίλου, Τόμ. Β' ἀριθ. Γ' σελ. 202.

2. Αὕτ. σελ. 211.

μέλους αὐτῆς, ὅπως ἡ διδασκαλία τῶν τεσσάρων πρώτων ἔτῶν τοῦ δημοτικοῦ σχολείου γίνηται διὰ λέξεων κοινῆς χρήσεως καὶ ἀπλῆς γλώσσης καὶ κατόπιν ἀρχίσῃ βαθμιαίως ἡ μετάβασις πρὸς τὴν καθαρεύουσαν».

‘Η δημοτικὴ εἰς τὸ σχολεῖον.—Κατὰ τὴν μέχρι τοῦ 1916 περίοδον ὁ “Ομιλος εἰργάσθη ἐντατικῶς διὰ τὴν προπαγάνδαν ὑπὲρ τῆς δημοτικῆς γλώσσης. Τὸ 1916 ἐκηρύχθη ὑπὸ τοῦ Βενιζέλου ἡ Ἐπανάστασις καὶ συνεκροτήθη ἡ Προσωρινὴ Κυβέρνησις Θεσσαλονίκης, ἥτις προσέλαβεν ὡς γενικὸν γραμματέα ἐν τῇ διευθύνσει τῆς Παιδείας τὸν Δ. Γληνόν. Ἐκ τῶν πρώτων μέτρων τῆς Προσωρινῆς Κυβερνήσεως ὑπῆρξεν ἡ εἰσαγωγὴ τῆς δημοτικῆς γλώσσης εἰς τὸ δημοτικὸν σχολεῖον, ὅτε δέ, μετὰ τὴν ἐπικράτησίν τῆς, ἐγκατεστάθη ἐν Ἀθήναις, ἐπεξέτεινεν αὐτὸν καὶ ἐφ’ ὅλοκλήρου τῆς χώρας.

Σκέψις, ἥτις ώδήγησε τοὺς ἀρχηγοὺς τῆς δημοτικιστικῆς κινήσεως νὰ ἐπιβάλουν εἰς τὸ σχολεῖον τὴν δημοτικὴν γλῶσσαν βιαίως δι’ ἐνὸς ἐπαναστατικοῦ διατάγματος, ἥτο βεβαίως νὰ μὴ χάσουν τὴν εὐκαιρίαν, ἢ ὅποια οὐδέποτε εἰς τὸ μέλλον θὰ ἐδίδετο εἰς αὐτούς, νὰ ἐπωφεληθοῦν τῆς δημιουργηθείσης ἐκ τῆς Ἐπαναστάσεως Βενιζέλου ἀνωμάλου καταστάσεως καὶ νὰ ἐκμεταλλευθοῦν ὑπὲρ τῶν ἀπόψεών των τὴν δύναμιν καὶ τὸν τρόμον, τὸν ὅποιον ἡ Προσ. Κυβέρνησις ἔσκει ἐπὶ τῆς κοινῆς γνώμης¹. Διὰ τοῦ πραξικοπήματός των ὅμως τούτου περισσότερον ἔβλαψαν, παρὰ ὠφέλησαν τὴν δημοτικιστικὴν ἴδεαν, διὰ τοὺς ἔξης κυρίως λόγους.

1) ‘Η κοινὴ γνώμη ἥτο ἀπροετοίμαστος κατὰ μεγίστην μερίδα νὰ ἀποδεχθῇ τὴν καινοτομίαν. Μόλις μία πενταετία εἶχε παρέλθει, ἀφ’ ἣς τὸ γλωσσικὸν ζήτημα εἶχε συνταράξει τὸν Ἑλληνικὴν κοινωνίαν κ’ ἐπιστοποιήθη διὰ τῆς γνωστῆς συνταγματικῆς διατάξεως ἥ ἐπικράτησις τῆς καθαρευούσης, ἥ ἐκτελεσθεῖσα δ’ ἐν τῷ μεταξὺ ἐργασία ὑπὲρ τῆς δημοτικῆς, δὲν εἶχεν ἐπιτύχει ἀκόμη ἀποτελέσματα ἐπιτρέποντα τὴν λῆψιν τοῦ μέτρου.

2) ‘Η δημοτικὴ γλῶσσα ἥτο ἀσυγκρότητος. Γραμματικὴ καὶ συν-

Βλ. «Δημοτικισμὸς» Μ. Τριανταφυλλίδη, Ἀθήνα, 1926, σελ. 18.

τακτικὸν δὲν εἶχον συνταχθῆ. Συνέπεια τούτου ἦτο νὰ γράψῃ ἔκαστος ὅ, τι θέλει καὶ ὅπως θέλει καὶ νὰ ἐμφανισθοῦν τὰ ἀηδῆ ἐκεῖνα ἐκτρώματα, τῶν ὅποιων τὴν φρικαλεότητα ἐφίλοτιμῶντο οἱ νεοφώτιστοι δημοτικισταὶ ποῖος περισσότερον νὰ ὑπερβάλῃ.

3) Οἱ διδάσκαλοι δὲν ἔγνωριζον τὴν δημοτικὴν γλῶσσαν, τὴν ὅποιαν ὑπεχρεοῦντον διδάξουν, οἱ περισσότεροι δ' ἐξ αὐτῶν δὲν ἐπίστευον κανεὶς ταύτην. "Αλλοι ἐκ φόβου πρὸς τοὺς διοικοῦντας τότε τὴν δημοσίαν ἐκπαίδευσιν καὶ ἄλλοι ἀπὸ ὑστεροβουλίαν προσεπτοιοῦντο τοὺς ὀπαδοὺς αὐτῆς, πράγματι ὅμως ἦσαν ἀδιάφοροι. Τοιούτοις τρόποις τὸ μέτρον ὅθησεν εἰς τὴν διαφθορὰν τῶν συνειδήσεων τῶν διδασκάλων. Χαρακτηριστικὴ εἶνε ἡ σχετικὴ πρὸς τὸ σημεῖον τοῦτο γνώμη τοῦ Μ. Τσιριμώκου, ἐνὸς ἐκ τῶν πρώτων ἰδρυτῶν τοῦ 'Εκπ. 'Ομίλου· «...Καὶ σύμφωνα μὲ τὴν Ρωμέϊκη ἀντίληψη» γράφει¹ «θεωρήθηκε πολιτικὸς παράγοντας, τοῦ ὅποιου οἱ φτωχοὶ δάσκαλοι νόμισαν, ὅτι ἔπρεπε νὰ κερδίσουν τὴν εὔνοια. Γι' αὐτὸν καὶ ἀρκετοὶ ἀνόητοι ἀπὸ τοὺς δασκάλους, θυμᾶμαι, ὅτι προθυμοποιήθηκαν νὰ γραφοῦνε μέλη στὸ σωματεῖο (τὸν 'Εκπ. 'Ομίλο) καὶ οὐδὲν τὰ γραφεῖα του. Τὸ θέαμα, τ' ὁμολογῶ, τῶν προσερχομένων ἀπὸ αὐτοὺς τοὺς λόγους ἦταν κυριολεχτικὸν ἐλεεινὸν κι ἀπογοητευτικό. Μιὰ παρόμοια κίνηση μέσα στὶς τάξεις τῶν ἐκπαιδευτικῶν λειτουργῶν εὔκολα τὸ νιώθομε, ὅτι στὸ τέλος θὰ κατάστρεφε τὴν ἡθοποιητικὴν ἀξία τοῦ πνεύματος τοῦ δημοτικισμοῦ. Θὰ τὴν ἀναποδογύριζε μάλιστα, ὅπως κι ἔγινε λίγα χρόνια ἐπειτα». Δηλωτικὰ δὲ τῆς χαλαρώσεως τῶν συνειδήσεων, τὴν ὅποιαγάντια ὑπέστησαν οἱ ἐκπαιδευτικοὶ λειτουργοὶ κατὰ τὴν περίοδον ἐκείνην εἶνε τὸ ἀπὸ 15 Απριλίου 1919 ψήφισμα² τῶν δημοδιδασκάλων Πειραιῶς, οἵτινες, ὑπερθεματίζοντες εἰς τὴν γλωσσικὴν μεταρρύθμισιν, ζητοῦν τὴν ἀπλοποίησιν τῆς ὀρθογραφίας καὶ τὴν κατάργησιν τῶν τόνων καὶ τὸ ἀπὸ 24 Μαΐου 1919 ψήφισμα τοῦ α' συνδρίου τῶν ἐπιθεωρητῶν τῆς δημοτικῆς ἐκπαιδεύσεως, τὸ «ίστορικὸ ἔγγραφο», ὅπως τὸ ὀνομάζει ὁ 'Εκπ. 'Ομίλος³, ἔχον οὕτω· «Τὸ

1. Μ. Τσιριμώκου, 'Ιστορία τοῦ 'Εκπ. 'Ομίλου, 'Αθήνα 1927, σελ. 14.

2. Δελτίο 'Εκπ. 'Ομίλου, έτ. 2' 1919, σελ. 215.

3. Αὐτ. σελ. 216.

Συνέδριον τῶν ἐπιθεωρητῶν τῆς δημοτικῆς ἐκπαίδεύσεως τοῦ Κράτους, στηριζόμενον εἰς τὰ πορίσματα τῆς πείρας καὶ τῆς ἐμπεριστάτωμένης ἐρεύνης καὶ συζητήσεως, ἐπιθυμῶν ἐξ ἄλλου, ὅπως ἀπαλλάξῃ τὴν σπουδάζουσαν νεολαίαν ἀπὸ μίαν ἀσκοπον κατανάλωσιν πολυτίμου χρόνου καὶ ἀπὸ μίαν ἀνυπόφορον πληγήν, ὅποια τυγχάνει ἡ δυσκολία περὶ τοὺς τόνους καὶ τὰ πνεύματα, καταλήγει εἰς τὸ συμπέρασμα, ὅπως, ἐν τῇ πεποιθήσει, ὅτι προσφέρει μεγίστην ἐκδούλευσιν καὶ εὔκολιαν εἰς τὴν λαϊκὴν ἐκπαίδευσιν, προτείνῃ τὴν ὄλοσχερή κατάργησιν τῶν πνευμάτων καὶ τῶν τόνων. "Ινα μὴ δὲ οἱ μέλλοντες νὰ φοιτήσωσιν εἰς τὰ σχολεῖα τῆς μέσης ἐκπαίδεύσεως μαθηταὶ εύρεθῶσι πρὸ δυσκολιῶν, ἐκρίθη σκόπιμον ὅπως γίνῃ χρῆσις ἐνὸς τονικοῦ σημείου καὶ ὡς τοιοῦτο ἐκρίθη ἡ στιγμή. 'Ἐν δὲ τῇ μέσῃ ἐκπαίδεύσει βραδύτερον δύναται νὰ διασαφηθῇ ἡ σημασία τοῦ τονικοῦ τούτου σημείου, ν' ἀναλυθῇ τοῦτο καὶ ν' ἀντικατασταθῇ διὰ τῶν ἐν χρήσει τόνων. 'Ως πρὸς τὰς μονοσυλλάβους λέξεις τὸ συνέδριον ἔχει τὴν γνώμην, ὅτι εἰς αὐτὰς δὲν χρειάζεται τόνος. Τούτων ἔνεκα ὑποθάλλει μετὰ τῆς προσηκούσης εὐλαβείας τὴν κάτωθι εύχὴν πρὸς τὸ Σεβ. 'Υπουργεῖον: 'Ἐν τοῖς δημοτικοῖς σχολείοις νὰ καταργηθῶσι τὰ πνεύματα, τὰ δὲ ἐν χρήσει τονικὰ σημεῖα ν' ἀντικατασταθῶσι διὰ μιᾶς στιγμῆς. Εἰς δὲ τὰς μονοσυλλάβους λέξεις νὰ καταργηθῶσιν οἱ τόνοι. 'Ἐν 'Αθήναις τῇ 24 Μαΐου 1919. Οἱ ἐπιθεωρηταὶ τῶν δημοτικῶν σχολείων τοῦ Κράτους: Νικ. Πιμπλῆς, Ν. Γύπταρης, Γ. Λιανουδάκης, Γ. Δαφέρμος, Ν. Παπακώστας, Β. Βογιᾶς, Γ. Ζυδιᾶς, Π. Τσακίρης, Β. Παπαγεωργίου, Δ. Ἀνδρεάδης, Β. Σταματέλλος, Ι. Σταυρακάκης, Δ. Ἀβραάμ, Β. Πατίτσας, Δ. Μαυροκέφαλος, Δ. Ζαφειρακόπουλος, Γ. Καράτζαλος, Κ. Ἀναγνωστόπουλος, Γ. Προφαντόπουλος, Σ. Κυριακίδης, Μ. Σταθάρας, Κ. Μπακανάκης, Π. Μπατσούτας, Ἀθ. Μπρούστας, Ἀν. Ἀνδρίτσος, Ι. Καπερνᾶρος, Θ. Σταματόπουλος, Ἡλ. Βλάχος, Ἰω. Ἀναστασόπουλος, Γ. Σταματᾶτος, Ἀρ. Γκιόλφας, Δ. Κοντογιάννης, Π. Πύρζας, Π. Κωνσταντινόπουλος, Ν. Ζερβός, Γ. Μπούρας, Κ. Κωνσταντινίδης, Κ. Χριστοδούλόπουλος, Δ. Ζωγάνας, Ἰω. Τσιότρας, Ζ. Καπερνᾶρος, Θ. Κυβέλλος, Ν. Δέπτος, Β. Ἰατρίδης, Ι. Ἀσβεστᾶς, Χ. Μπούκουρας, Δ. Δέπτος, Ε. Παπαβασιλείου, Μ. Καρυωτάκης, Μ. Σηφάκης, Π. Μπα-

κανάκης, Π. Λιβαδᾶς, Θ. Παπαβασιλείου, Κ. Σαμαράκης, Γ. Κοκκίνης». Ἐκ τῶν ὑπηρετούντων τότε ἐπιθεωρητῶν δὲν ὑπέγραψαν τὸ ψήφισμα—δὲν γνωρίζομεν, ᾧν διότι διεφώνουν ἢ διότι δὲν μετέσχον τοῦ συνεδρίου—μόνον οἱ 1) Γ. Βασιλειάδης, 2) Χ. Λούπας, 3) Δ. Βανδώρος, 4) Ἰ. Βαγιωνίτης, 5) Π. Παναγόπουλος, 6) Εὐθ. Φουστανάκης, 7) Π. Στεφανάκος, 8) Ἀθ. Βέλκος, 9) Ι. Κερασόπουλος, 10) Ἀρ. Παπαντωνίου, 11) Κ. Πλάκας. Τὸ σύνολον λοιπὸν σχεδὸν τῶν ἐπιθεωρητῶν οὐ μόνον ἐδήλωσεν ὑποταγὴν εἰς τὴν δημοτικήν, ἀλλὰ καὶ ἔξωθησε τὸν ζῆλόν του μέχρι τῆς προτάσεως νὰ καταργηθοῦν οἱ τονισμοί. Ἐννοεῖται, ὅτι οὐδεὶς ἔξ αὐτῶν εἶχε διατυπώσει προτυγομένην γνώμην ὑπέρ τῆς δημοτικῆς, πιὸ λοιπὸ δ' ὑπηρετοῦντες καὶ σήμερον, θεραπεύουσι μετ' ἴσης θέρμης τὴν καθαρεύουσαν. **Ἴσως ἐκέρδισε κάτι ἢ δημοτικὴ ἐκ τοῦ ἀναγκαστικοῦ προσηλυτισμοῦ τῶν ἐπιθεωρητῶν, ἔχασεν δύμας πολὺ ἢ ἡθικὴ τάξις.**

4) Ἡ ἔλλειψις ἰκανῶν ὄπαδῶν ἔφερε τὴν ἀνάγκην νὰ γίνωνται δεκτὰ εἰς τὸν κύκλον τῶν δημοτικιστῶν οἵαδήποτε στοιχεῖα, ᾧνευ ἐπιλογῆς τίνος. Τοιουτοτρόπως συνέρρευσαν παντὸς εἴδους ἀρριβισταὶ καὶ ἔκτροποι ᾧνθρωποι, οἱ ὄποιοι μετεχειρίσθησαν τὴν κρατικὴν δύναμιν τῶν ἐν ταῖς ἀνωτάταις ἐκπαιδευτικαῖς θέσεσιν ἐγκατεστημένων ἀρχηγῶν τῆς κινήσεως διὰ νὰ ἐπιτύχουν προσωπικὰ ὡφελήματα. Διὰ νὰ ἐπιδείξουν ἀφοσίωσιν καὶ ζῆλον, ἔφωνάσκουν τάχα ὑπέρ τῆς δημοτικῆς γλώσσης, ὑπερεθεμάτιζον εἰς τὸν φανατισμὸν καὶ ἐκαλλιέργουν τὸν ἔκτροχιασμὸν αὐτῆς. Εἰς τὰ παρείσακτα καὶ ὑπουλα ταῦτα στοιχεῖα ἵδιως ὀφείλεται καὶ ἢ κολληθεῖσα εἰς τὸν δημοτικισμὸν κηλίς τοῦ κομμουνισμοῦ. Οὗτοι, μὴ ἔχοντες ἐστερικήν τινα ἀξίαν καὶ νομίζοντες, ὅτι θὰ φανοῦν διὰ τοῦ τρόπου αὐτοῦ εὐάρεστοι εἰς τοὺς ἴθύνοντας καὶ προοδευτικοί, ἤρνοῦντο καὶ περιεφρόνουν τὰς ἡθικὰς ἀξίας καὶ ἀνεμάσσων τὰς ἀνατρεπτικὰς θεωρίας. Οἱ πραγματικῶς πιστεύοντες εἰς τὴν δημοτικιστὴν ἴδεαν μὲ πόνον ἔβλεπον αὐτοὺς ἀναβαίνοντας καὶ ἐπικρατοῦντας δυστυχῶς, οἱ ἔχοντες τότε τὴν δύναμιν, μὴ ἐνδιαφερόμενοι, εἰμὴ διὰ τὴν γλῶσσαν μόνον, δὲν ἔδιδον προσοχὴν εἰς τὰς ἔκτροπὰς αὐτὰς καὶ οὕτως ἔξ αἰτίας των ὀλίγον κατ' ὀλίγον ἐδημιουργήθη ἢ φήμη ὅτι οἱ δημοτικισταὶ δὲν πιστεύουν εἰς τὸν Θεόν, ἀρνοῦνται τὴν πα-

τρίδα, ἐπιβουλεύονται τὸ κοινωνικὸν καθεοτώς· εἶνε κομμουνισταί, Μεταξὺ τῶν δημοτικιστῶν πράγματι ὑπεισεχώρησαν καὶ οἱ ἐμφορούμενοι ὑπὸ κομμουνιστικῶν ἀρχῶν, τοῦτο δέν σημαίνει καὶ ὅτι οἱ δημοτικισταί εἶνε κομμουνισταί.

5) Κατεδιώχθησαν, ὑπὸ τὴν πίεσιν κυρίως καὶ τὴν ῥᾳδιουργίαν τῶν κακῶν ὄπαδῶν τοῦ δημοτικισμοῦ, ἀνηλεῶς οἱ συντηρητικοὶ ἐκπαιδευτικοὶ λειτουργοί, οἱ ὅποιοι δὲν εἶχον πεισθῆ περὶ τῆς ἀξίας ἢ τῆς ώριμότητος τῆς δημοτικῆς γλώσσης, τοιουτοτρόπως δέ, ἐκτὸς τοῦ ὅτι διεπράχθη ἐναντίον αὐτῶν μεγίστη ἀδικία, ἐστερήθη καὶ ἡ ἐκπαιδευσίς πολλῶν ὕγιῶν στοιχείων.

6) Διὰ γὰρ ἐπικρατήσῃ ἐν τῷ σχολείῳ ἢ δημοτικὴ γλῶσσα, δλοι οἱ ἄλλοι σκοποὶ αὐτοῦ παρεμερίσθησαν χάριν τῆς γλωσσικῆς διδασκαλίας. "Αν πρότερον κατετρίβοντο οἱ μαθηταί εἰς τὴν γραμματικὴν καὶ τὸ συντακτικὸν τῆς καθαρευούσης, ἥδη ἐταλαιπωροῦντο περισσότερον διὰ τὴν ἔξηγησιν τῶν λέξεων καὶ τὴν ἐκμάθησιν τοῦ τυπικοῦ τῆς δημοτικῆς.

7) Ἐπεβλήθη ὑπὸ ώρισμένου πολιτικοῦ κόμματος, τῶν φιλελευθέρων, καθ' ἣν ἐποχὴν τοῦτο δι' ἐπαναστάσεως εἶχε καταλάβει τὴν ἀρχὴν, καὶ ως ἐκ τούτου εἶχε προκαλέσει τὴν ἀντιπάθειαν καὶ τὸ μῖσος τοῦ ἀντιπάλου πολιτικοῦ κόσμου. Ἡ δξεῖα διάστασις, ἢ ὅποια ἔχωριζε τὰ δύο ἀντίθετα μεγάλα πολιτικὰ κόμματα, τῶν φιλελευθέρων καὶ τὸ λαϊκόν, ἐπεξετάθη καὶ ἐπὶ τοῦ γλωσσικοῦ πεδίου, οὗτω δὲ τὸ γλωσσικὸν ζήτημα μετεφέρθη ἀπὸ τοῦ ἐπιστημονικοῦ εἰς τὸ πολιτικὸν ἐπίπεδον καὶ ὑπέστη ὅλας τὰς ἀκρότητας τῶν πολιτικῶν ἀντιθέσεων. Οἱ δημοτικισταί ὠνομάζοντο «μαλλιαροβενιζελο—κομμουνισταί», οἱ ὄπαδοι τῆς καθαρευούσης «ἀρτηριοσκληρωτικοί». Αἱ πολιτικαὶ ἀνωμαλίαι καὶ αἱ ἐπανειλημμέναι ἀλλαγαὶ Κυβερνήσεων κατὰ τὴν μέχρι τοῦ 1935 περίοδον ἔξεσπων ἐπὶ τῶν ἀτυχῶν ἐκπαιδευτικῶν λειτουργῶν καὶ τῆς σχολικῆς γλώσσης, ἢ ὅποια κατὰ βραχύτατα χρονικὰ διαστήματα μετεβάλλετο, ὅπως εἴδομεν, ἀναλόγως πρὸς τὰς πεποιθήσεις τοῦ κρατοῦντος κόμματος. "Υπὸ τοιαύτας συνθήκας ἢ δημοτικὴ ἐκπαιδευσίς δὲν ἦτο δυνατὸν παρὰ οὐδὲ σημειώσῃ πλῆρες μορφωτικὸν ναυάγιον.

"Αν, ἐν τῇ εἰσαγωγῇ τῆς δημοτικῆς γλώσσης εἰς τὸ σχολεῖον,

δὲν ἐπεδεικνύετο τοσαύτη σπουδή, θ' ἀπεφεύγοντο τὰ ἀνωτέρω μειονεκτήματα, τὰ ὅποια ἔθεσαν ἐν κινδύνῳ καὶ εὐλόγως, τὸν δημοτικισμόν, καὶ ἔδωκαν σοβαρά ἐπιχειρήματα πρὸς δυσφήμησιν αὐτοῦ. Παρὰ ταῦτα ὅμως, τὸ πραξικόπημα ἔσχε σημαντικὰ ἀποτελέσματα ἀπὸ τῆς δημοτικιστικῆς ἀπόψεως, διότι ἔθεσε πλέον τὸν πόδα ἐπὶ τοῦ σχολείου ἢ δημοτικὴ γλῶσσα.

Οἱ ἀρχηγοὶ τοῦ δημοτικισμοῦ κατέλαβον τὰς πλέον ἐπικαίρους θέσεις ἐν τῇ διοικήσει τῆς ἐκπαίδευσεως, ὁ μὲν Δ. Γληνός¹, τοῦ γενικοῦ χραμματέως τοῦ 'Υπουργείου, οἱ δὲ 'Αλ. Δελμοῦζος καὶ Μ. Τριανταφυλλίδης, τῶν ἀνωτέρων ἐποπτῶν τῆς δημοτικῆς ἐκπαίδευσεως, ἐκεῖθεν δ' εἰργάσθησαν μὲ ἔξαιρετικὴν ἐντατικότητα ὑπὲρ τοῦ διαφωτισμοῦ τῶν δημοδιδασκάλων. Ὅργανωσαν συνέδρια ἐπιθεωρητῶν καὶ διδασκάλων, ἕκαμον διαλέξεις, ἐδημοσίευσαν σχετικὰς μελέτας, συνέγραψαν ἀναγνωστικὰ τοῦ δημοτικοῦ σχολείου. Δὲν προέλαβον ὅμως νὰ συνεχίσουν ἐπὶ πολὺ τὸ ἔργον των, διότι ἐπηκολούθησεν ἢ μεταπολίτευσις τοῦ 1920. Ἡ συσταθεῖσα κατ' αὐτὴν Κυβέρνησις², περισσότερον ἔξι ἀντιδράσεως πρὸς τὸ ἀποτυχὸν κόμμα τῶν φιλελευθέρων, παρὰ ἐκ πεποιθήσεως, ἀπέβαλε τὴν δημοτικὴν γλῶσσαν ἐκ τοῦ σχολείου, κατόπιν ἀποφάσεως τῆς ἐπιτροπείας πρὸς ἔξέτασιν τῆς γλωσσικῆς διδασκαλίας τῶν δημοτικῶν σχολείων. Ἐν τῇ ἐκθέσει της ἢ ἐπιτροπεία παραδέχεται ὡς γλῶσσαν τοῦ σχολείου τὴν καθαρεύουσαν, ἢ ὅποια «ἀπὸ αἰώνων χρησιμοποιουμένη διὰ τὰς ἀνάγκας τοῦ» Εθνους, ὑπέστη θαυμασίαν

1. 'Ο Δ. Γληνός ὑπῆρξεν ἢ ψυχὴ τοῦ 'Εκπ. 'Ομίλου καὶ τὸ κέντρον τῆς δημοτικῆς κινήσεως. Εἶναι μέγα ἀτύχημα³ δτὶ ὥθησε τὰς προοδευτικάς του γνώμας μέχρι τοῦ σημείου νὰ ἔξελθῃ τοῦ κοινωνικοῦ πλαισίου καὶ ν' ἀσπασθῇ ἀνεπιφυλάκτως τὸν κομμουνισμόν. Δὲν εἶναι μόνον δτὶ ἐστέρησε τὴν Ἑλληνικὴν κοινωνίαν καὶ ἐπιστήμην ἀπὸ ἓνα τῶν πλέον ζωντανῶν παραγόντων των, ἀλλὰ καὶ ἔδωκεν ἐπιχειρήματα εἰςτούς συγχύζοντας τὸν δημοτικισμὸν μὲ τὸν κομμουνισμόν.

2. 'Η Κυβέρνησις ἐσχηματίσθη ὑπὸ τοῦ λαϊκοῦ κόμματος, τὸ ὅποιον ἀπὸ τοῦ 1909 εἶχεν υἱοθετήσει τὴν δημοτ. γλῶσσαν καὶ τοῦ ὅποιου ὁ ὑπαρχηγὸς Π. Τσαλδάρης ὑπῆρξε μέλος τοῦ 'Εκπ. 'Ομίλου. Διὰ τοῦτο νομίζομεν, δτὶ συνετέλεσε περισσότερον ἢ πολιτικὴ ἀντίθεσις, παρὰ ἢ γλωσσική, εἰς τὴν διεύρυνσιν τοῦ χάσματος τῆς μεταξὺ τῶν δύο πολιτικῶν κόσμων γλωσσικῆς διαστάσεως.

ἀνάπτυξιν καὶ κατέστη ὅργανον εὔχρηστον καὶ ἐπιτηδειότατον πνευματικῆς ἐπικοινωνίας, δυναμένη ν' ἀποδίδῃ καὶ τὰ λεπτότατα ἐπιστημονικὰ διανοήματα. Ἐκτήσατο ἐνιαῖον καὶ σταθερὸν γραμματικὸν καὶ συντακτικὸν μηχανισμόν. Εἶνε πλουσιωτάτη καὶ δύναται διαρκῶς νὰ ἐπαυξάνῃ τὸν πλοῦτον αὐτῆς, ἀντλοῦσα ἐκ τῆς ἀενάου πηγῆς τῆς ἀρχαίας γλώσσης, πρὸς ᾧ μεγίστας ἔχει ὄμοιότητας, ἀποτελοῦσα συνέχειαν καὶ ἔξελιξιν ἐκείνης. Εἰς ἐπίμετρον δὲ εἴνε ἡ καθαρεύουσα ἡ ζωντανὴ τοῦ "Ἐθνους γλῶσσα, συνδεδεμένη στενώτατα μετὰ τοῦ νεωτέρου κοινωνικοῦ καὶ πολιτικοῦ βίου ἡμῶν. Αὕτη χρησιμεύει εἰς ἀπαντας τοὺς "Ἐλληνας ἀμέσως ἢ ἐμμέσως καὶ δι' αὐτῆς ἐκδηλοῦται ἀπασα ἡ διανοητική, κοινωνική καὶ πολιτική, καθόλου εἰπεῖν, ἀπασα ἡ πνευματική ζωὴ τοῦ 'Ἐλληνικοῦ "Ἐθνους». Πρεσβεύουσα δὲ ταῦτα, εύρισκεται οὐχ ἥττον εἰς τὴν ἀνάγκην ἵνα προσθέσῃ, ὅτι δὲν εἴνε δυνατὴ ἡ διδασκαλία τῆς καθαρευούσης εὐθὺς ἀπὸ τῶν πρώτων ἐτῶν τοῦ δημοτικοῦ σχολείου, διότι ὁ παῖς κατὰ τὴν εἴσοδόν του εἰς τὸ σχολεῖον εἴνε κάτοχος τῆς μητρικῆς γλώσσης, ἡ δὲ γλῶσσα τῶν πεπαιδευμένων εἴνε δι' αὐτὸν κατὰ τὸ μᾶλλον ἢ ἥττον ξένη, διὰ τοῦτο προτείνει, ἡ διδασκαλία νὰ ἀρχηται ἀπὸ τῆς μητρικῆς, βαθμηδὸν καὶ μετὰ πολλῆς προσοχῆς νὰ προχωρῇ πρὸς τὴν καθαρεύουσαν, διότι ὁ διδάσκαλος, ὅστις «προσπαθεῖ ν' ἀντικαταστήσῃ ἀποτόμως τὴν παιδικὴν γλῶσσαν διὰ τῆς κανονικῆς τῶν μορφωμένων ἐνηλίκων, ἐκεῖνος, ὅστις κατά τε τὴν διδασκαλίαν καὶ τὴν λοιπὴν μετὰ τῶν μαθητῶν ἀναστροφὴν αὐτοῦ ποιεῖται εὐθὺς ἐξ ἀρχῆς χρῆσιν αὐστηρὰν τῆς ὀρθοεποῦς γλώσσης τῶν πεπαιδευμένων, ἀθετεῖ νόμους ψυχολογικοὺς καὶ παιδαγωγικοὺς καὶ παραγνωρίζει τὴν φυσικὴν γλωσσικὴν ἴκανότητα, ἥν κατὰ τὰ διάφορα ἔτη ἔχει ὁ παῖς. Τοῦτο δ' ἀποβαίνει ἐπὶ βλάβη μεγίστῃ τῆς τε γλωσσικῆς ἔξελίξεως τοῦ μαθητοῦ καὶ τῆς καθόλου διανοητικῆς ἀναπτύξεως αὐτοῦ»¹. Συμβουλεύει ὅμως τοὺς διδασκάλους, ὅπως κατὰ τὴν διδασκαλίαν χρησιμοποιοῦν γλῶσσαν, ἥτις πρέπει νὰ εἴνε «ἄπταιστος, ἀπηλλαγμένη σφαλμάτων γραμματικῶν, ἰδιωτισμῶν, ξενισμῶν, καθόλου ἀτελειῶν περὶ τὸν σχη-

1. "Ἐκθ. ἐπιτροπῆς, σελ. 9.

ματισμὸν τῶν λέξεων καὶ τῶν προτάσεων. "Ἐνεκα τούτου κατ' ἀνάγκην ἡ γλῶσσα τοῦ διδασκάλου πρέπει νὰ εἴναι ἡ νωτέρα τῆς παιδικῆς". Δὲν παρῆλθε διετία καὶ ἀντίθετοι ἀρχαὶ ἐπικρατοῦν. 'Η μετὰ τὴν Μοκρασιατικὴν καταστροφὴν Κυβέρνησις εἰσάγει τὴν δημοτικὴν εἰς τὰς δύο κατωτέρας τάξεις τοῦ δημοτικοῦ σχολείου μὲ τὰς ἑπεκτάσεως καὶ ἐπὶ τῶν ἀνωτέρων. 'Ἐπέρχεται ὅμως ἡ δικτατορία τοῦ 1925 καὶ ἀνακόπτει τὴν πρόοδόν της. Περὶ τὰς ἀρχὰς τοῦ 1926 ἀνέλαβε τὸ 'Υπουργεῖον τῆς Παιδείας δ. Δ. Αιγινήτης, καθηγητὴς τοῦ Πανεπιστημίου, ὅστις ἀνέθηκε τὴν προεδρίαν τοῦ 'Εκπ. Συμβουλίου εἰς τὸν καθηγητὴν τῆς παιδαγωγικῆς τοῦ Πανεπιστημίου Ν. Ἐξαρχόπουλον. 'Ο 'Υπουργὸς σχετικῶς μὲ τὴν γλῶσσαν προέβη εἰς τὰς κάτωθι δηλώσεις τὴν 20 Μαρτίου 1926¹. «Ἐκεῖνο τὸ ὄποιον παρέλυσεν ἐντελῶς κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη τὴν ἐκπαιδευτικὴν ἡμῶν κατάστασιν, εἶναι ὁ γλωσσικὸς ἀνταγωνισμός. Ἀποτέλεσμα αὐτοῦ ὑπῆρξεν ἡ διχόνοια, αἱ ἔριδες, ἡ διάσπασις τῶν ὀλίγων ἡμῶν ἐκπαιδευτικῶν δυνάμεων καὶ ἡ ἀπομάκρυνσις ἐκ τῆς ὑπηρεσίας πολλῶν ἐκ τῶν ἐκπαιδευτικῶν λειτουργῶν ἡμῶν, ἐξ ἀμφοτέρων τῶν μερίδων. Καὶ ὁ τόσον ἐπιβλαβὴς αὐτὸς ἀγών, ἐνῷ κατέρριψεν εἰς ἔρείπια τὴν ἐκπαιδευσιν, ἀντὶ νὰ κανονίσῃ καὶ ρυθμίσῃ τὴν γλῶσσαν, ὡς ἐπηγγέλλοντο οἱ ἀναλαβόντες αὐτήν, κατέληξεν ἀντιθέτως εἰς γλωσσικὴν ἀναρχίαν. "Ἐκαστος γράφει τώρα ὅπως θέλει, παρὰ πάντα καθιερωμένον γραμματικὸν τύπον, παρὰ πάντα ἰσχύοντα συντακτικὸν κανόνα, παρὰ πάντα γλωσσικὸν νόμον." Ολοι μετεβλήθημεν εἰς γλωσσοπλάστας καὶ οἰκειοποιούμενα

1. Μέλος τῆς ἐπιτροπείας ἦτο καὶ ὁ διαπρεπὴς παιδαγωγὸς καὶ καθηγητὴς τοῦ Πανεπιστημίου Ν. Ἐξαρχόπουλος. Προκειμένου περὶ τῆς σχέσεως τῶν διδασκάλων πρὸς τὴν μητρικὴν γλῶσσαν τῶν παιδίων, ἔγραφε τὰ ἀκόλουθα ἐν τῷ ἔργῳ του «Ποῖος τις πρέπει νὰ εἶναι ὁ δημοδιδάσκαλος», ἐν Ἀθήναις, 1907, σελ. 83. «Ἡ μητρικὴ γλῶσσα ἐκτὸς τοῦ ὅτι εἶναι ἐν τῶν πρώτων καὶ ὑψίστων μορφωτικῶν μέσων, ἐκτὸς τοῦ ὅτι εἶναι ἐφηρμοσμένη λογική... εἶναι προσέτι καὶ ὑψίστης πρακτικῆς ὠφελείας πρόξενος τῷ διδασκάλῳ, διότι ἀποτελεῖ τὸ δργανόν, δι' οὗ ἐρχεται οὗτος εἰς ἐπικοινωνίαν μὲ τοὺς μαθητάς, διὰ ταύτης μεταδίδωσιν αὐτοῖς τὰς ἴδεας του, διὰ ταύτης ἐγείρει τὰ συναισθήματά των».

2. 'Εκπ. Δελτίον, τ. Α' τεῦχ. 4, 1926, 'Αθήναι, σελ. 111.

καθήκοντα καὶ δικαιώματα 'Ακαδημίας. Καὶ δὲν ἐψυχολόγησαν καὶ δὲν ἐφιλοσόφησαν καὶ δὲν ἐσκέφθησαν, παιδαγωγοὶ καὶ διδάσκαλοι αὐτοί, ὅτι ἡ γλωσσικὴ ἀναρχία, συνηθίζουσα τὸν ἀνθρωπον, καὶ μάλιστα τὴν εὔπλαστον παιδικὴν διάνοιαν, εἰς τὴν περιφρόνησιν τῆς γλωσσικῆς νομοθεσίας, στρεβλώνει τὸν νοῦν καὶ διαφθείρει τὴν ψυχήν του. Ἐντεῦθεν ὁ νοῦς ρέπει πλέον πρὸς τὴν κατάργησιν παντὸς νόμου καὶ πάσης πειθαρχίας, πρὸς τὴν πολιτικὴν καὶ κοινωνικὴν ἀναρχίαν. Ἀλλ' ὁ ἄγων αὐτὸς δὲν ἥτο μόνον ἀψυχολόγητος, ἀλλ' ἀνιστόρητος καὶ ἀντεπιστημονικός. Ἡ ἔξελιξις τῆς γλωσσῆς εἶναι ἔργον τοῦ χρόνου, τὸ δόποιον, ἀπορρέον ἐκ τῆς δράσεως ὅλων τῶν λογίων καὶ τῆς κοινῆς συνειδήσεως ὅλου τοῦ "Εθνους, κυροῦται ὑπὸ τῆς 'Ακαδημίας αὐτοῦ". Ἡ ἀπλοποίησις τῆς ἐπισήμου γλωσσῆς, ἡ εἰσαγωγὴ ἐν αὐτῇ κανόνων καὶ τύπων καὶ ὄλλων τινῶν γλωσσικῶν στοιχείων ἐκ τε τῆς δμιλουμένης καὶ τῆς ἀρχαίας εἶνε βεβαίως ἀναγκαῖα καὶ πρέπει νὰ μελετηθῇ καὶ πραγματοποιηθῇ ἵσως. Ἀλλὰ αὐτὸς εἶναι ἔργον τῆς 'Ακαδημίας, ἢ, ἐλλείψει αὐτῆς, πάντως εἶναι ἔργον τῶν γλωσσολόγων, τῶν φιλολόγων καὶ ὄλλων εἰδικῶν ἀνδρῶν...» Τὰς δηλώσεις τοῦ 'Υπουργοῦ ἐκοινοποίησεν ὁ πρόεδρος τοῦ 'Εκπ. Συμβουλίου διὰ ταύτοχρόνου ἐγκυκλίου του πρὸς ἀπαντας τοὺς λειτουργοὺς τῆς ἐκπαιδεύσεως, ἐν τῇ δόποιᾳ ἀναγνωρίζει ὡς ἐπίσημον καὶ ἐθνικὴν γλῶσσαν τὴν γλῶσσαν τῶν πεπαιδευμένων τοῦ "Εθνους τάξεων, συμβουλεύει δὲ ὅπως ἡ ἀνύψωσις τῶν παίδων ἀπὸ τῆς μητρικῆς εἰς ταύτην μὴ γίνηται ἀλματωδῶς, ἀλλὰ βαθμηδόν. Ἄξια πολλῆς προσοχῆς εἶναι ἡ περικοπὴ τῶν δηλώσεων τοῦ 'Υπουργοῦ, ἐν τῇ δόποιᾳ παραδέχεται τὴν ἀπλοποίησιν τῆς ἐπισήμου γλωσσῆς καὶ τὴν εἰσαγωγὴν εἰς αὐτήν

I. Συνεπής πρὸς τὴν γνώμην του ταύτην διὰ τοῦ ἀρθρ. 104 τῆς ἀπὸ 14 Μαρτίου 1926 Συντακτικῆς ἀποφάσεως «Περὶ ὀργανισμοῦ τῆς 'Ακαδημίας 'Αθηνῶν», ὅτι ἡ 'Ακαδημία 'Αθηνῶν θὰ ἐκδώσῃ τὴν γραμματικὴν τῆς νεωτέρας γλωσσῆς, ὡς καὶ τὴν γραμματικὴν καὶ τὸ συντακτικὸν τῆς ἀρχαίας Ἑλληνικῆς γλωσσῆς. Πράγματι ἡ 'Ακαδημία ἐπρόκειτο νὰ υἱοθετήσῃ τὴν ὑπὸ τοῦ Γ. Χατζιδάκι συνταχθεῖσαν γραμματικὴν τῆς νεοελληνικῆς γλωσσῆς, ἀλλά, κατόπιν ἀντιδράσεως πολλῶν ἐκ τῶν μελῶν της, δὲν ἐνεφάνισεν ἐπισήμως αὐτήν.

κανόνων καὶ τύπων καὶ ἄλλων γλωσσικῶν στοιχείων ἐκ τῆς ὁμιλουμένης. Ἀπὸ τοῦ σημείου τούτου, ἀρχεται ἡ κάμψις τῆς καθαρευούσης καὶ ἡ συνδιαλλαγή της μὲ τὴν δημοτικήν, ἀντιθέτως πρὸς τὴν πρότερον κρατοῦσαν ἀδιαλλαξίαν. Εἶνε δ' ἀκόμη πλέον χαρακτηριστικὸν ὅτι αἱ δηλώσεις αὗται προέρχονται ἐξ 'Υπουργοῦ, ὀμολογημένου ὀπαδοῦ τῆς καθαρευούσης καὶ υἱοθετοῦνται ὑπὸ τοῦ καθηγητοῦ τῆς παιδαγωγικῆς 'Εξαρχοπούλου, τοσοῦτον ὑπεραμυνθέντος τῆς καθαρευούσης.

Μεγαλύτερον εἶνε τὸ βῆμα, καθ' ὃ προωθήθη ἡ δημοτικὴ γλῶσσα διὰ τοῦ νόμου 3438 τοῦ 1927. Τὸν νόμον τοῦτον ὑπέβαλεν εἰς τὴν Βουλήν, ὅπως εἴπομεν, ὁ 'Υπουργὸς Θ. Νικολούδης, εἰσῆγετο δὲ δι' αὐτοῦ ἡ δημοτικὴ γλῶσσα εἰς πάσας τὰς τάξεις τοῦ δημοτικοῦ σχολείου μὲ παράλληλον διδασκαλίαν τῆς καθαρευούσης εἰς τὰς δύο ἀνωτέρας. Ὁ νόμος 3438 ἀποτελεῖ σημαντικὸν σταθμὸν ἐν τῇ ἔξελιξι τοῦ γλωσσικοῦ ζητήματος ἐν τῷ σχολείῳ καὶ διότι τοποθετεῖ αὐτὸν εἰς τὴν προσήκουσαν θέσιν καὶ δίδει τὸν ὄρισμὸν τῆς γλώσσης καὶ διότι ἐψηφίσθη παρ' Οἰκουμενικῆς Κυβερνήσεως, εἰς τὴν μετεῖχον τὰ πολιτικὰ κόμματα καὶ κατὰ τεκμήριον ἀντεπροσώπευεν ὀλόκληρον τὴν κοινὴν γνώμην ἐπὶ τούτου. Ἐν τῇ συνοδευούσῃ τὸ ὑποβληθὲν νομοσχέδιον αἰτιολογικῇ ἐκθέσει ὡς ἀκολούθως ὁ 'Υπουργὸς ἐκθέτει καὶ ἀναλύει τὰς γνώμας του ἐπὶ τῆς θέσεως τοῦ γλωσσικοῦ προβλήματος· «Εἶνε γνωστὸς ὁ ἄγων, δοτὶς συνάπτεται κατὰ τὰ τελευταῖα ἴδιως ἔτη περὶ τὸ ζήτημα τοῦτο, ἄγων τοῦ ὄποίου αἱ ἐκατέρωθεν ἀλύγιστοι ἀκρότητες ὠδήγησαν εἰς τὴν σημερινὴν ἀπαιδευσίαν. Ἐχοντες τὴν γνώμην ὅτι ἡ μέχρι τοῦδε ἐκδηλωθεῖσα κρατικὴ ἐπέμβασις ἐπὶ τοῦ γλωσσικοῦ ζητήματος, ἐνισχύουσα ὅτε μὲν τὴν μίαν ὅτε δὲ τὴν ἑτέραν μερίδα ἐπέτεινε τὸν ἐκατέρωθεν φανατισμὸν καὶ ἐξέτρεψεν αὐτὸν ἀπὸ τῆς φυσιολογικῆς του τροχιᾶς, θὰ προσπαθήσωμεν νὰ διαγράψωμεν ἐνταῦθα τὰ ὄρια, ἐντὸς τῶν ὄποιων φρονοῦμεν ὅτι πρέπει νὰ κινήται ἡ κρατικὴ ἐπέμβασις. Ἡ δημοτικὴ γλῶσσα, καλλιεργηθεῖσα ἐν τῇ καλλιτεχνίᾳ καὶ τῇ ποίησει, κατέκτησεν ἀδιαφιλονείκητον ἔδαφος ἐν ταῖς συναισθηματικαῖς ἐκδηλώσεσι τῆς ζωῆς. Ἐνῷ ὅμως δὲν δυνάμεθα ν' ἀμφισβητήσωμεν τὴν ἐπὶ τοῦ σημείου τούτου πρόοδον τῆς δημοτικῆς γλώσσης, εἴ-